

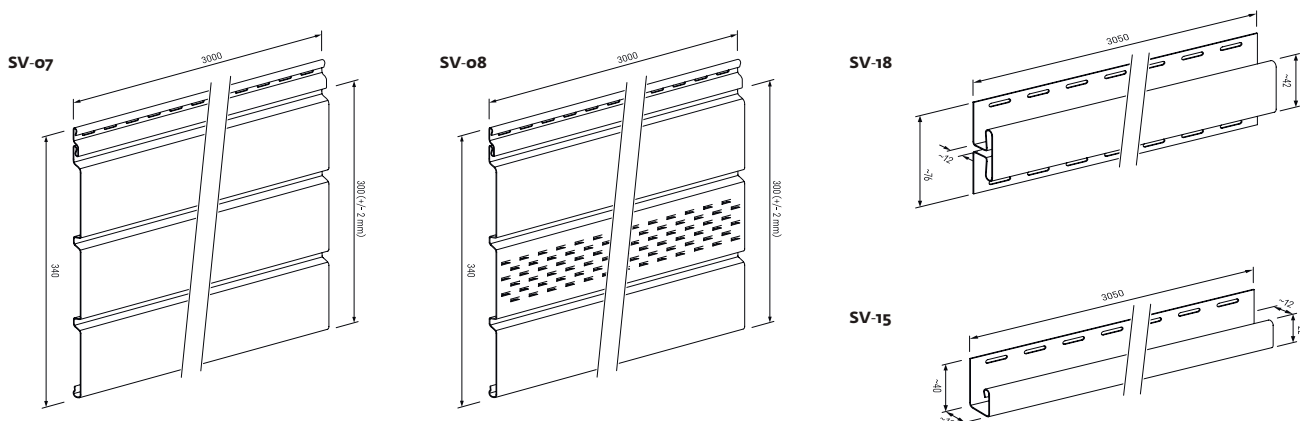
RU

- Профили следует хранить в крытых складских помещениях вне зоны действия отопительных приборов и прямых солнечных лучей при температуре не выше 60°C в условиях, обеспечивающих предохранение профилей от загрязнения, деформации и механических повреждений. Пачки должны храниться на стеллажах длиной не менее длины мерных отрезков. Не допускается свисание свободных концов изделий и более 10-12 упаковок в стопке.
 - Профили следует транспортировать в горизонтальном положении при температуре не более 60°C.
 - Перед монтажом следует распаковать изделие и сравнить расцветку. Допускаются минимальные отличия в оттенках.
 - Для обработки профилей следует использовать традиционные столярные инструменты для резки или сверления. Следует использовать пилу с мелкими зубцами. Механические инструменты для обработки должны использоваться со скоростями не меньше, чем при обработке древесины.
 - Натуральной и неотъемлемой характеристикой материала ПВХ является изменение размеров под воздействием перепада температур. Профили могут изменить свою длину на отрезке 1 м до 0,7 мм на каждые 10°C изменения температуры.
 - Следует монтировать профили при температуре окружающей среды от 5°C до 30°C. Перед монтажом следует хранить профили в месте укладки в течении 2-3 часов, чтобы профиль мог адаптироваться к температуре окружающей среды.
 - При монтаже панелей ни в коем случае не следует вкручивать шуруп до конца, то есть так, чтобы головка касалась непосредственно поверхности панели – это может ограничивать возможность расширения и сжатия профиля. Соблюдайте небольшой зазор между поверхностью панели и нижней плоскостью головки шурупа так, чтобы можно было перемещать панель в горизонтальной плоскости после крепления его к рейкам.
 - Панели и планки можно периодически чистить раствором бытового чистящего средства с температурой не выше 40°C. Не используйте абразивные чистящие средства, растворители и другие аналогичные агрессивные и едкие жидкости. После очистки промойте поверхность чистой водой.
- ОПИСАНИЕ ЧЕРТЕЖЕЙ:
1. Установка несущей конструкции.
 2. Установка J-trim SV-15 планки.
 3. Установка панелей. Внимание! Необходимо сохранить дистанционные зазоры между комплектующими и панелями.
 4. Шуруп вкручиваем в середине монтажного отверстия.
 5. Панели с вентиляцией и без надо устанавливать попеременно, чтобы сохранить надлежащую вентиляцию крыши.
 6. Белая панель может быть установлена в местах, что подвергаются воздействию прямых солнечных лучей до, 1 м в длину.
 7. Информация о линейном расширении.

UA

- Профілі слід зберігати в критих приміщеннях, на сухій, плоскій і стабільній основі, яка забезпечує відсутність безпосереднього контакту з землею, в горизонтальному положенні при температурі, не вищій ніж 60°C, не виставляючи на безпосередню дію сонячних променів, так, щоб вони мали точку опори по всій довжині. У стопці не повинно бути більше 10-12 упаковок покладених одна на іншу.
 - Профілі транспортуються в горизонтальному положенні при температурі, яка не перевищує 60°C.
 - Перед монтажем необхідно розпакувати виріб і порівняти колір. Допускається мінімальна різниця відтінку.
 - Для обробки профілів слід використовувати традиційні столярні інструменти для різки або свердління. Слід використовувати пили з дрібними зубцями. Механічні інструменти для обробки повинні використовуватися з такими ж або більшими швидкостями як і під час обробки деревини.
 - Натуральною і неліквідною ознакою матеріалу з ПВХ (полівінілхлорид) є зміна розмірів під впливом різниці температур. Профілі можуть змінити свою довжину на відрізок 1 м на 0,7 мм на кожні 10°C різниці температур.
 - Необхідно монтувати профілі при температурі повітря 5-30°C
 - Перед монтажем слід сезонувати профілі протягом 2-3 годин в місці встановлення так, щоб у профілю була можливість вирівняти температуру з температурою повітря.
 - Під час монтування панелей ніколи не вкручуйте шуруп до кінця, тобто так, щоб головка безпосередньо торкалася поверхні панелі - це може обмежувати можливість розширення і стиснення профілю. Дотримуйтесь невеликого проміжку між поверхнею панелі і нижньою площиною головки шурупа так, щоб можна було рухати панель по горизонталі після прикручування її до балок.
 - Панелі і планки можна мити час від часу розчином побутового миючого засобу, температура якого не перевищує 40°C. Не застосовувати розчинників і схожих агресивних та їдких рідин. Після миття поверхню слід промити чистою водою.
- ОПИСИ НА КРЕСЛЕННЯХ:
1. Монтаж несучої конструкції.
 2. Монтаж планки J-trim SV-15.
 3. Монтаж панелі. Увага! Потрібно зберегти дистанційні проміжки між комплектуючими та панелями.
 4. Гвинти прикручуємо посередині монтажного отвору.
 5. Панелі з вентиляцією монтуємо поперемінно, щоб зберегти відповідну вентиляцію підпокрівельної зони.
 6. Білу панель можна монтувати в місцях під дією сонячних променів до 1 м довжини.
 7. Інформація про лінійне розширення.

ПАНЕЛИ И ОТДЕЛОЧНЫЕ ПЛАНКИ / ПАНЕЛІ ТА ОЗДОБЛЮВАЛЬНІ ПЛАНКИ



ЭТАПЫ МОНТАЖА / ETAPI MONTAŽU

